

GÜNLÜK HAYATIMIZDA ARAPÇA 9

العربية في حياتنا اليوميّة ٩



Sevindirici Bir Haber

Selim: Günaydın Mahmut!

Mahmut: Günaydın Selim!

Selim: Fakültede görüşmeyeli bir hafta oldu.

Mahmut: Doğru, bu günlerde araştırmayla meşgulüm. Ay sonunda Beyrut Üniversitenin düzenlediği uluslararası bir konferansa katılacağım.

Selim: Allah yardımcın olsun kardeşim. Doğrusu sana sevindirici haberlerim var.

Mahmut: Söyle!

خَبَر سارّ

سليم: صباح الخير يا محمود!

محمود: صباح النور يا سليم!

سليم: صارَ أسْبُوعاً و نَحْنُ لَمْ نَتَقَابَلْ في الكُلِّيّة.

محمود: صَحِيح، أنا مَشْغُول بالبَحْث في هذه الأيّام. في نِهاية الشَّهْر سَوْفَ أَشْتَرِكُ في مُؤْتَمَر دُوَلِي تُنَظِّمُهُ جامِعَةُ بَيْرُوت.

سليم: رَبُّنا يُعِينُكَ يا أخي. في الحَقِيقَة عِنْدي لَكَ أَخْبارٌ سارَّة.

محمود: أَبْشِرْ!

Selim: İlk haber, ben Fakülte Kur'ân-ı Kerîm Okuma Yarışmasında birinciliği ve 1000 TL'lik bir ödül kazandım.

Mahmut: Tebrikler.

Selim: Teşekkürler. İkinci haber, bir hafta önce sigarayı bıraktım.

Mahmut: Bu harika bir haber. Bunu duyduğuma gerçekten mutlu oldum. Bunu kutlamak gerek.

Selim: Bu akşam seni yemeğe davet etmekten mutluluk duyarım.

Mahmut: Korkarım davetine icabet edemeyeceğim.

Selim: Niçin? Bir engel mi var?

Mahmut: Kütüphanede kalıp saat ona kadar çalışmayı planlıyordum.

Selim: İhtiyaç duyduğun kitapları kütüphaneden ödünç alıp eve götürebilirsin. Akşam yemeğinden sonra da gece geç saatlere kadar evde çalışırsın.

Mahmut: Bu harika bir fikir. Öyleyse söyle bana ne zaman ve nerede buluşuyoruz?

Selim: Akşam saat 7:00'de Kent Lokantasında.

Mahmut: Başka insanlar da olacak mı bizimle?

Selim: Hayır, sadece sen ve ben.

Mahmut: Peki, anlaştık. Şimdi nereye gidiyorsun?

Selim: Bölüme gidiyorum. Bölümde bir yüksek lisans tez savunması var. Ürdünlü bir öğrenci bir ay önce tezini teslim etmişti, bugün de jüri önünde savunmasını yapacak.

Mahmut: Ona başarılar diliyorum. Akşam inşallah Kent Lokantasında görüşürüz.

Selim: Hoşça kal!

Mahmut: Güle güle.

سليم: الخَبَرُ الأَوَّلُ هو أَنّني فُزْتُ بالمَرْكَزِ الأَوَّلِ فِي مُسَابَقَةِ الكُلِّيَّة لِتِلاوَةِ الْقُرْآنِ الكَرِيم و بِجائِزَةٍ قَدْرُها أَلْف لِيرة تُرْكِيَّة.

محمود: أَلْف مَبْروك!

سليم: بَارَكَ الله فيك! الخَبَرُ الثّاني هو أَنّني اِمْتَنَعْتُ عن التَّدْخِين مُنْذُ أُسْبُوع.

محمود: هذا خَبَرٌ رائِع. سَعِدْتُ بِسَمَاعِه جِدًّا، يَجِبُ الاحْتِفَال بِهِ.

سليم: يُسْعِدُنِي أن أَدْعُوكَ إلى العَشاءِ هذا المساء.

محمود: أَخافُ أَنّي لا أَسْتَطِيعُ أن أُلَبِّيَ دَعْوَتَك.

سليم: لماذا؟ هل عِنْدَك مَانِع؟

محمود: كُنْتُ أَعْتَزِمُ أَنْ أَبْقَى فِي المَكْتَبَة و أَدْرُس حَتَّى الساعةِ العاشِرَة.

سليم: يُمْكِنُك أنْ تَسْتَعِيرَ الكُتُبَ الَّتِي تَحْتَاجُ إِلَيْها مِن المَكتَبَة و تأْخُذها إلى البَيْت، و بَعْدَ العَشَاء تَدْرُسُ فِي البَيْت حَتّى السَّاعَاتِ الْمُتَأَخِّرَة بِاللَّيْل.

محمود: هذه فِكْرَةٌ رَائِعَة. إذَنْ قُلْ لِي مَتَى و أَيْنَ نَلْتَقِي؟

سليم: نَلْتَقِي فِي مَطْعَمِ المَدِينَة فِي السَّاعَة السَّابِعَة مَسَاءً.

محمود: هل سَيَكُونُ مَعَنَا أَشْخاصٌ آخَرون؟

سليم: لا، أَنْتَ و أنا فَقَطْ.

محمود: و هو كَذلِك. إلى أَيْنَ تَذْهَبُ الآن؟

سليم: أَذْهَبُ إلى القِسْم، فهُنَاكَ مُنَاقَشَةُ رِسَالَة ماجِسْتير. طالبٌ أُرْدُنِي قَدَّمَ رِسَالَتَه قَبْلَ شَهْر و سَيُدَافِعُ عَنْها أَمامَ اللَّجْنَة.

محمود: أَتَمَنّى لَهُ التَّوْفيق. ولِقَاؤُنا مَسَاءً فِي مَطْعَمِ المَدِينَة إِنْ شَاءَ الله.

سليم: مع السَّلامَة.

محمود: فِي أَمَانِ الله.

Öğrenme Çıktısı



1 Sulâsî mezîd fiilleri kullanarak diyalog geliştirme becerisi kazanabilme

Araştır / Tekrarla 1

Verilen diyalogda geçen mezîd fiilleri bulunuz. Altını çiziniz. Anlamlarını araştırınız.

İlişkilendir / Karşılaştır

Sulâsî fiillerin üç harfli hallerindeki anlamlarıyla iki ve üç harf eklendikten sonra değişen anlamları arasında bir karşılaştırma yapınız.

Anlat / Paylaş

Verilen diyaloğu okuyunuz, sizin de buna benzer bir anınız varsa Arapça olarak anlatmaya çalışınız.